

# Årsmelding 2006

## Norsk senter for økologisk landbruk (NORSØK)



*Styret i NORSØK 2006 ved Stjernehuset. Fra venstre Kristin Sørheim, Erik L. Moen, Ole Syltebø, Anita Villa og Kirsty McKinnon*

## **Innhold**

Årsberetning fra styret	s.3
Resultatregnskap NORSØK 2006	s.5
Noter til resultatregnskap 2006	s.6
Balanseregnskap NORSØK 31.12.06	s.7
Noter til balanseregnskap 2006	s.8
Revisjonsberetning for 2006	s.9

## Årsberetning fra styret

Stiftelsen holder til på Tingvoll gard i Tingvoll kommune.

Styret har hatt følgende sammensetning:

Styreleder: Kristin Sørheim (Tingvoll kommune)  
Nestleder: Anita Villa (Bioforsk Økologisk)  
Styremedlemmer: Ole Syltebø (Møre og Romsdal Fylke)  
Erik L. Moen (OIKOS)  
Kirsty McKinnon (Bioforsk Økologisk)

Varamedlemmer: Ole Morten Sørvik (Tingvoll kommune)  
Kari Wiggen (Møre og Romsdal Fylke)  
Solveig Haglund (OIKOS)  
Theo Ruissen (Bioforsk Økologisk)  
Grete Lene Serikstad (Bioforsk Økologisk)

Det er avholdt 4 styremøter. Styreleder Kristin Sørheim sitter også i Bioforsk sitt styre.

Fra 01.01.06 gikk stiftelsen over fra å være en alminnelig stiftelse til å være en næringsdrivende stiftelse. Stiftelsen sitt hovedmål er fortsatt å fremme utviklinga av økologisk landbruk. Staten, ved Landbruks- og matdepartementet ivaretar hovedmålet gjennom det statlige forvaltningsorganet Bioforsk. Bioforsk Økologisk er etablert i administrasjonsbygget på Tingvoll gard og viderefører det FoU arbeidet som tidligere ble gjennomført av NORSØK.

Hovedoppgaven til stiftelsen i 2006 har vært å forvalte bygningsmassen og videreutvikle Tingvoll gard som demonstrasjonsgard.

Gårdsdrifta ble forpaktet av et forpakterpar. De fire boligene ble leid bort hele året. Bioforsk Økologisk leide administrasjonsbygg, vognbua, komposthus, oppalsrom og parkanlegget.

Administrativ ledelse, regnskapsfunksjon og vaktmestertjeneste, ble leid inn fra Bioforsk Økologisk. Fram til 01.05.06 leide Bioforsk Økologisk rengjøringstjenester av NORSØK.

Det er utarbeidet en 4-årig rehabiliteringsplan for hele bygningsmassen, unntatt driftsbygningen. Arkitekttegning av ombygging av administrasjonsbygget er gjennomført. Bioforsk har bevilget nødvendige midler til ombygginga.

Tingvoll kommune, Møre og Romsdal fylke og Bioforsk økologisk har bevilget midler til et forprosjekt som skal vurdere mulighet for å bygge ny driftsbygning og tilhørende opplevelsessenter for økologisk landbruk.

Arealet på Tingvoll gard har blitt taksert. Kristin Sørheim og Einar Lund har framforhandlet et tilbud på kjøp av arealet på Tingvoll gard fra Opplysningsvesenets fond.

I april ble stiftelsens 20-årsjubileum markert med utgivelse av boka "I god jord" som beskriver NORSØK sin historie. I samarbeid med Møre og Romsdal Fylke og Bioforsk Økologisk ble et jubileumsseminar arrangert.

### Miljø

En kan ikke se at stiftelsens aktivitet har hatt negativ virkning på ytre miljø.

### Vennegruppe

Det er opprettet en vennegruppe som bidrar til å støtte stiftelsen i dens arbeid. Vennegruppa bidrar med ulike dugnader og miljøskapende arbeid rundt stiftelsen og Tingvoll gard.

### **Økonomi**

Omsetningen var på kr 1 244 996. Før ekstraordinære inntekter og finansinntekter viser driftsresultatet et underskudd på kr 134 041. Med ekstraordinære inntekter og finansinntekter viser årets resultat et overskudd på kr 811 311. Kr 914 000 var ekstraordinære inntekter fra Bioforsk for å dekke NORSØK sitt underskudd fra 2005. NORSØK fikk overført kr 1,1 mill fra Bioforsk til ombygging av administrasjonsbygget. Av dette er kr 35 000 brukt til arkitekt i 2006. De øvrige kostnadene med ombygginga påløper i 2007, og restbeløpet på kr 1 065 000 er satt opp under gjeld og egenkapital i ballanseregnskapet.

Av overskuddet er kr 150 000 satt av til økning av grunnkapital. Dette for å dekke lovens minimumskrav om kr 200 000 i grunnkapital i en næringsdrivende stiftelse. Kr 661 311 er overført til driftsfondet.

Likviditeten i løpet av året har vært god.

### **Framtidige oppgaver**

Forvaltning og utvikling av eiendommen vil også være hovedoppgaven i 2007. Videre skal ombygging av administrasjonsbygget gjennomføres. Det vil bli leid inn fagpersoner fra Bioforsk Økologisk for å gjennomføre forprosjektet angående ny driftbygning og tilhørende opplevelsessenter.

# RESULTATREGNSKAP NORSØK 2006

Sak 1/07

	Noter	2 005	2 006
<b>Driftsinntekter:</b>			
Leieinntekter			808 260
Forpaktningavgift			104 917
Eiendom, skog			35 982
Salg av rengjøringstjenester			66 805
Gaver			31 200
Prosjektinntekter, jubileum og bok			140 383
Andre inntekter	1		22 449
Omstillingsmidler	2		35 000
<b>Sum driftsinntekter</b>		<b>12 392 664</b>	<b>1 244 996</b>
<b>Driftskostnader:</b>			
Vedlikehold			122 410
Avskrivninger	3		432 263
Samdriftsavgift + festeavgift	4		50 500
Lønn, rengjøring			47 384
Kjøp av tjenester			280 980
Honorar, styret + revisor			50 800
Feriep., arb.avg.			14 257
Reisekostnader			1 856
Forsikringer			79 616
Prosjektutgifter, jubileum og bok			177 889
Renovasjon, strøm			16 883
Andre driftskostnader	5		69 199
Ombygging adm.bygning (arkitekt)			35 000
<b>Sum driftskostnader</b>		<b>15 089 536</b>	<b>1 379 037</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-2 696 872</b>	<b>-134 041</b>
<b>Ekstraordinær inntekt</b>	<b>6</b>	<b>1 785 060</b>	<b>914 429</b>
<b>Finansinntekter/-kostnader:</b>			
Renteinntekter			30 951
Rentekostnader			28
<b>Resultat av finansinntekter/-kostnader</b>		<b>-1 429</b>	<b>30 923</b>
<b>Årets resultat</b>		<b>-913 241</b>	<b>811 311</b>
<b>Årets resultat overføres til:</b>			
Grunnkapital	7		150 000
Driftsfond			661 311
<b>Sum overføringer</b>			<b>811 311</b>

# Noter til regnskapet for NORSØK 2006

## 1. Andre inntekter

Tapt avling og areal ut av drift pga av kunstgrasbanen utgjør 8566 kr. Refusjon av arbeidsgiveravgift og sykepenger utgjør 12 877 kr.

## 2. Omstillingsmidler

Bioforsk har overført kr 1 100 000 i 2006 til omstilling. Midlene skal brukes i 2007 og er derfor avsatt i balansen. Kr 35 000 ført som inntekt i 2006 til dekning av arkitektutgifter.

## 3. Avskrivninger

Bygningene er avskrevet med 2,5 %, inventar, maskiner og anlegg med 20 %.

## 4. Samdriftsavgift + festeavgift

Samdriftsavgiften utgjør kr 45 500 per år.

## 5. Andre driftskostnader

Dette er kostnader til leie av regnskapsprogram, inventar, bankboks, porto, litteratur, trykksaker, bankgebyr, møter.

## 6. Ekstraordinær inntekt

Bioforsk deket undeskuddet fra 2005, kr 914 429. I tillegg er også kr 58 933 overført fra Bioforsk for å dekke tap på SLF-prosjekt (penger vi ikke fikk fra SLF). Beløpet er ført som prosjektinntekter. Uten denne overføringen hadde resultatet blitt tilsvarende lavere.

## 7. Grunnkapital

I følge stiftelsesloven skal grunnkapitalen være 200 000 kr, derfor må denne økes med kr 150 000.-

## BALANSEREGNSKAP NORSØK 31.12.06

Sak 1/07

EIENDELER	Noter	2 005	2 006
<b>Anleggsmidler:</b>			
Jord og skog		814 549	814 549
Boliger		3 505 080	3 505 080
Bygninger	8	10 216 157	10 103 446
Inventar og utstyr		824 783	659 827
Maskiner og biler		49 708	39 767
Aksjer Tingvoll Næringsbygg AS		110 000	120 667
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>15 520 277</b>	<b>15 243 336</b>
<b>Omløpsmidler:</b>			
Kundefordringer	9	630 912	577 209
Kundefordringer - prosjekttilskudd		599 379	
Prosjektarbeid under utførelse		624 500	
EU prosjekt		950 376	
Cultura Lånesamvirke		506 628	509 668
Tingvoll Sparebank		35 269	2 434 546
Kasse		2 691	588
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>3 349 755</b>	<b>3 522 011</b>
<b>Sum eiendeler</b>		<b>18 870 032</b>	<b>18 765 347</b>
<b>GJELD OG EGENKAPITAL</b>			
<b>Egenkapital:</b>			
Grunnkapital	10	50 000	200 000
Reservefond		950 000	950 000
Driftsfond	11	363 455	1 024 767
Annen egenkapital		14 939 998	14 939 998
<b>Sum egenkapital</b>		<b>16 303 453</b>	<b>17 114 765</b>
<b>Kortsiktig gjeld:</b>			
Kortsiktig lån Tingvoll Sparebank		87 982	
Lån Brannvarslingsutstyr		33 540	22 360
Avsetning prosjekt / omstilling		137 552	1 065 000
Leverandørgjeld	12	603 568	518 300
Påløpne feriepenger		963 285	
Skyldig arbeidsgiveravgift		357 140	1 340
Skattetrekk		410 641	5 976
Skyldig mva		-27 129	37 606
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>2 566 579</b>	<b>1 650 582</b>
<b>Sum gjeld og egenkapital</b>		<b>18 870 032</b>	<b>18 765 347</b>

Tingvoll, 31.12.2006 / 6. mars 2007.



Ole Syltebø



Erik L. Moen



Kristin Sørheim - styreleder



Anita Villa



Kirsty Mc Kinnon

## Noter til balanseregnskapet for NORSØK 2006

### 8. Bygninger

I tillegg til investeringer over kr 15 000, er 25 % av kostnadene til vaktmester aktivert, kr 46 405.-  
Bygningene er avskrevet med 2,5 %.

### 9. Kundefordringer

Den vesentligste summen er en utestående rest fra et EU-prosjekt fra 2004, kr 577 209.-  
Når sluttrapporten er akseptert, skal summen bli utbetalt.

### 10. Grunnkapital

I følge stiftelsesloven skal grunnkapitalen være minimum 200 000 kr. Kr 150 000 er overført fra  
årets overskudd til grunnkapitalen.

### 11. Driftsfond

Årets overskudd =	811 311
- Økning av grunnkapital =	150 000
Overført driftsfond =	<u>661 311</u>

### 12. Leverandørgjeld

NORSØK skylder Bioforsk Plantehelset kr 354 000.-. Dette gjelder EU-prosjektet nevnt i note 9.  
Denne gjelden blir betalt når NORSØK mottar pengene fra EU-prosjektet.  
Resterende gjeld er fakturaer påløpt 2006 som blir betalt i januar 2007, kr 159 557 til Bioforsk,  
og resten til Tingvoll Elektro.





Sundalsøra  
Tingvoll  
Sunndal  
Kristiansund  
Aure

OLE ENGE BOTTEN  
TURID GRAVEM HAMMER  
Registrerte revisorer

## REVISJONSBERETNING FOR 2006.

Til styret i STIFTELSEN NORSK SENTER FOR ØKOLOGISK LANDBRUK.

Jeg har revidert regnskapet for 2006, som viser et årsoverskudd på kr.811.311,-.

Jeg har gjennomført de revisjonshandlinger som jeg har ansett nødvendige for å bekrefte at årsoppgjøret ikke inneholder vesentlige feil eller mangler. Jeg har kontrollert utvalgte deler av grunnlagsmaterialet som underbygger regnskapspostene og vurdert de benyttede regnskapsprinsipper, de skjønsmessige vurderinger som er foretatt av ledelsen, samt innhold og presentasjon av årsoppgjøret. I den grad det følger av god revisjonsskikk, har jeg gjennomgått stiftelsens formuesforvaltning og interne kontrollrutiner.

Det fremlagte regnskapet gir etter min mening et tilfredsstillende uttrykk for driften gjennom året, og om stillingen pr.31.12.2006.

Regnskapet kan derfor fastsettes som stiftelsens regnskap for 2006.

Tingvoll, den 6.mars 2007.

  
Ole Enge Botten  
Registrert revisor

**OLE ENGE BOTTEN AS**  
Organisasjonsnummer: 974 439 875  
6630 Tingvoll    Telefon: 71 53 16 89    Telefaks: 71 53 26 57  
E-mail: tingvoll@nordmore-revisjon.no